

Home Ports and Destinations: English Shipping in the Baltic Trade, 1536-1547

John D. Fudge

Seaborne commerce between England and ports in the Baltic, particularly Danzig, enjoyed several years of stability in the late 1530s, following the conclusion of the Danish War of Succession. English carriers regularly hauled woollens, hides, lead, and cony skins to Danzig each summer and returned with grain, forest products, flax, iron, and tar. Yet by the mid-1540s English ships seldom made the voyage. Friction between civic authorities and English merchants at Danzig soured trading relations, and in 1543 Christian III of Denmark temporarily restricted direct access to the Baltic via the Sound. This was followed closely by England's naval war with France, which played havoc with shipping in the North Sea. Much of the English merchant marine was pressed into royal service and, for the time being, few skippers ventured into the Baltic.

Investigation of Anglo-Baltic trade during Christian III's reign leads logically to the extant records of his toll collectors at Helsingor, who monitored the passage of ships through the Sound. Particularly useful are the earliest consecutive Oresund registers, running from 1536 through 1547, and Nina Bang's statistical compilation based on these records.¹ In these sources we find a preponderance of Newcastle and London vessels prior to the mid-1540s, suggesting a particularly vibrant seaborne trade between these two ports and Danzig. By the same token, the role of other east coast centres, such as Hull and King's Lynn, seems relatively limited. Why this should be so, given the long-established commercial connections of the latter two ports with Prussia, is not apparent, and therefore worthy of enquiry.

The use of Oresund records and Bang's statistics to delineate shipping patterns necessarily resurrects a century-old debate over the meaning and significance of the listed provenances. To date, however, the discussion has been confined to Hanseatic and Dutch shipping in the later toll books.² In the eleven successive registers for the 1530s and 1540s the name of each ship's master is followed by a simple rubric consisting of the preposition *aff* [of/from] and a place name. Initial entries for most, though not all, English skippers can be paired with later ones to illustrate return voyages. Relatively few of these captains made more than one journey per year, although occasionally the provenance listed for a homeward voyage differs from the one recorded for the eastward leg. In the end, only corroborative evidence from other sources can confirm the ports of lading and return destinations of the ships. For those from England, verification is indeed possible when the Danish accounts can be compared with corresponding English customs particulars, in which vessels and their

ports of origin are listed together with the names of their masters. In the vast majority of cases where comparisons are possible, the provenances in the Oresund registers correspond to the home ports of ships found in the English sources. Neither type of record confirms that these ports were also the domiciles of the English captains, although it seems probable that in many cases they were. Regrettably, although customs particulars survive for several ports in various years, no complete accounts are extant for London from 1536 through 1547, and only two for Newcastle. There are some for Lynn and Hull, however, which shed considerable light on networks of maritime commerce, and point to a need for caution when considering the Oresund evidence (see appendix 1).³

The voyage of John Harryson "*aff Nykastell*," one of twenty-five English skippers who went to the Baltic in the summer of 1538, is a case in point. His passage in both directions was recorded at Helsingor. The 1538 customs particulars for Newcastle have not survived, but the appropriate ledger for the port of Lynn records Harryson's departure on 30 April and his return in late July in *Robert* of Newcastle.⁴ He was not an anomaly. Other masters of Newcastle ships – Robert Lyell, John Rossell, John Lawrence, and others – appear yearly in the Oresund registers. But in fact Rossell's port of lading in 1539 also was Lynn, as it was for Lyell two years later. In 1541 Lawrence's Baltic voyage originated in Hull, as did that of William Tayllor. Hence, while multiple references to Newcastle ships in the toll records might at first glance suggest a commercial shipping network in which the Northumbrian port shared predominance with London, the English evidence, incomplete as it is, offers a much different picture. A substantial number of Newcastle carriers were chartered for Baltic ventures that typically originated and ended in other ports, particularly Hull or Lynn.⁵

The archaic spellings in the Danish registers are very consistent from one year to the next and, for the most part, the translation of English place names into modern forms is fairly straightforward: "Harwitz," "Ypsick," and "Jarmoe" are readily identifiable as Harwich, Ipswich, and Yarmouth. However, considerable care is required when reading entries for ships from London and Lynn, which are apt to be confused rather easily. Typically, the East Anglian port was rendered "Lynde" or "Lynden," while London was "Lunde," "I,unden," or often simply "Lund." Nevertheless, there are some discrepancies between the registers and the published statistics, in instances where Lynn has been counted as London. The year 1541 is indicative. Twenty-one English ships made the return voyage, resulting in a total of forty-two recorded sailings. With the exception of a pair of ships from Hull and one each from Yarmouth and Ipswich, the printed tables indicate that the home port of all vessels was either Newcastle or London. Indeed, the total for Newcastle carriers corresponds with the number of entries in the register, although one of the ships, Robert Lyell's *James*, sailed from Lynn. The published tally of sixteen sailings for London vessels is consistent with entries in the register for eight different ships from the English capital. One, however, was designated "aff Lunde" initially, and then "aff Lynde" for the return passage. The skipper was Lawrence Dowffe, and customs particulars confirm that his *Trenyte* was a London ship. But he had not sailed from London directly to the Baltic. Like Lyell, he had weighed anchor at Lynn, and would return there with his cargo of pitch, tar, and wax in mid-August.⁶ Again, though shipowners from Newcastle and London may have provided much of the English tonnage for Anglo-Baltic ventures, Dowffe's voyage points to a much more even distribution of trade along England's east coast.

English customs evidence also suggests that vessels from ports other than Newcastle and London may have seen service more regularly than is apparent in the toll registers. Danish officials recorded the passage of hundreds of craft annually, and predictably made occasional errors when transcribing ships' provenances. Such likely was the case in 1542, when Edmund Cumerforthe's craft was identified first as a London vessel and later as "aff Lynde" (see figure 1). The second entry, taken together with those for two other carriers that made the return voyage, explains the curious published total of five sailings for Lynn ships. From this evidence it would appear that the voyage originated in one English port and ended in another. But the skipper was a freeman of Lynn, the home port of his ship, *Gregory*, and the collector of customs recorded his departure from there on 12 April. He returned safely three months later with a cargo of tar and flax (see figure 2).⁷

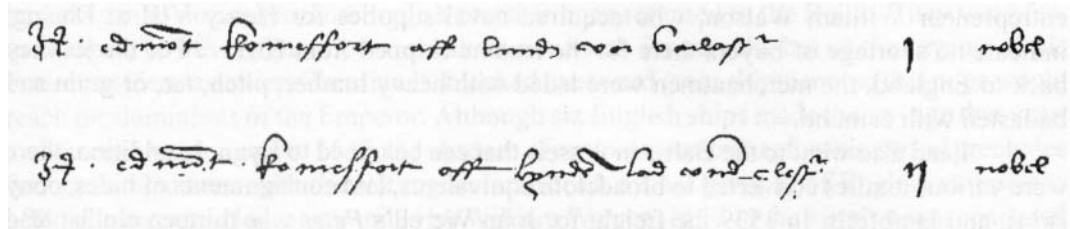


Figure 1: Entries in the 1542 Øresund register for the ship of Edmont Komeffort.

Source: Denmark, Rigsarkivet (RA), Øresunds toldregnskaber, 1542, 22 and 32. Reproduced courtesy of the Rigsarkivet.

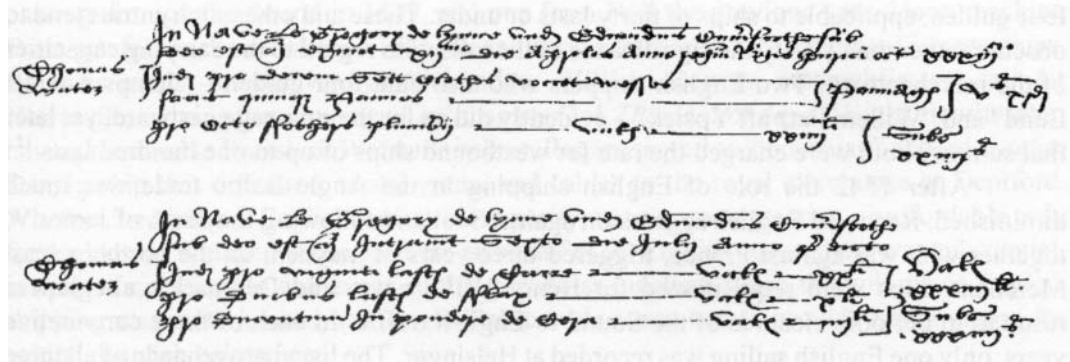


Figure 2: Corresponding customs particulars for Lynn indicating Edmund Cumerforthe's departure on 12 April and his return on 6 July 1542 in *Gregory* of Lynn.

Source: Great Britain, Public Record Office (PRO), E 122/99/28. Reproduced by permission of the Controller of Her Majesty's Stationary Office.

Entering Danish waters from the west, foreign vessels were almost routinely designated "vor barlaster" at Helsingor. Those of thirty to one hundred lasts capacity paid a toll of one noble. Subsequent entries for the same ships show them laden for the homeward leg, rated under one hundred lasts, and paying two nobles.⁹ The designations are rather ambiguous, though convenient enough to permit the cataloguing of ships in the published tables as *ballastet* [ballasted] or *ladet* [laden]. That "ballasted" and "laden" ships alike carried cargo is confirmed by the English accounts. Goods were transported in both directions. The four ships that departed from Hull in 1541, for example, carried substantial quantities of cloth and lead. The equivalent of 142 broadcloths, representing twenty-three percent of the total exported that year by denizens, left the port in these vessels, each of which paid only one noble to pass eastward through the Sound.¹⁰ Undoubtedly, the lead that reached Danzig in English and Hanseatic ships helped provide essential ballast for the long voyage, yet it too was a valuable export cargo. Transactions recorded by London entrepreneur William Watson, who acquired naval supplies for Henry VIII at Danzig, indicate no shortage of buyers there for the lead he shipped from Hull.¹⁰ For the journey back to England, the merchantmen were laded with heavy lumber, pitch, tar, or grain and ballasted with osmund.

Lead also went to the Baltic in vessels that can be traced to Lynn. In addition, there were various textiles converted to broadcloth equivalents, and consignments of hides, cony skins, and lambfells. In 1539 the freight for John Werell's *Peter* was thirteen cloths; lead worth £ 16 6s sterling; and several thousand conies valued at almost twice that much. John Rossell, master of *Chrystoper*, had three cloths and £ 14 worth of conies, but no lead.¹¹ Export cargoes both typical and unusual are listed in the 1541 particulars. Robert Lyell cleared Lynn in mid-May with lead, woollens, and conies, returning in August to offload sturgeon, flax, pitch, and lumber. The other craft to sail from Lynn that year was Dowffe's *Trenyte*, laden with salt, lead, herrings, and two casks of "egri bastard." Dowffe, like Lyell, paid a single noble at Helsingor for eastward passage. For the return leg, though, the toll for his ship was four gulden, applicable to ships of thirty lasts or under. These and other such entries tend to obscure rather than clarify the significance of the tolls with regard to the carrying capacities of the merchantmen. Two English skippers who also paid four gulden – "Jemps Ade aff Lund" and "Willem Patz aff Ypsick" – evidently did so for their passage eastward, yet later that summer both were charged the rate for westbound ships of up to one hundred lasts.¹²

After 1542 the role of English shipping in the Anglo-Baltic trade was much diminished. Renewed English aggression against Scotland following the death of James V, together with war against France, triggered three years of mayhem on the northern seas. Merchant ships were requisitioned for Henry VIII's navy, and Denmark's allegiances resulted in periodic closures of the Sound to English traffic. In each of three consecutive years, only one English sailing was recorded at Helsingor. The listed provenance of all three ships was London, and to two of the entries little more can be added.¹³ Skipper Robert Symesz's payment of one noble in 1543 points to an eastward passage, although he may well have been heading back to England. In late June William Watson reported a solitary English ship in Danish waters: a small crayer bound for London.¹⁴ The ship of Mychel Engelbricht was listed as laden in 1544, and he paid two nobles, indicating a westward passage, but his destination cannot be traced.

Rather more can be learned from the voyage of William Rogers, whose ship "aff Lund" paid a single noble in 1545. While there are no surviving customs particulars to verify

that he set out from London, there is equally no question that he returned to England that summer. His cargo, two falcons and £71 worth of timber and "lini," was customed to Watson and discharged in early August at Newcastle. His ship, according to the collector of customs, was *Thomas Sodayte* of Danzig. Perhaps Rogers had taken a London ship to the Baltic, as the Danish sources indicate, but evidently he came back to England at the helm of a Prussian vessel, sailing not to the Thames but to the Tyne. The ship's provenance, as recorded at Newcastle, invites a closer look for a possible second entry in the corresponding toll book. Returning to the 1545 register, we do in fact encounter Rogers again, but he is among the carriers "aff Danske," paying the toll of two nobles for his ship laden with foreign-owned goods.¹⁵ In the published statistics, then, William Rogers accounts for two sailings: one within the total for Danzig skippers, and the other as captain of the only English vessel to pass through the Sound.

The war with France had run its course by the summer of 1546. England's northern trade began to normalize, and English merchantmen returned to the Baltic. They were few in number, however. The most immediate need was for cereals, but at the urging of his Protestant German allies, Christian III blocked westward grain shipments so that none would reach the dominions of the Emperor. Although six English ships made the voyage that year, and twice as many again in 1547, the absence of customs particulars for this period precludes further comparisons with the toll registers. Instead, a final glimpse of English skippers is offered in an extant ledger compiled by William Watson. In 1546 the king's agent chartered two large Danzig hulks to carry masts and cables to London, and for both he hired English pilots. One was William Rogers, whose "expenc goowyng to Dansycke," apparently for this express purpose, Watson also paid. Accounts of earlier voyages confirm the use of experienced English mariners aboard Hanseatic merchant ships. The three that sailed from Hull in 1545 with Watson's lead consignments were guided to Danzig by Richard O1lyver, William Welys, and Laurence Thystyll. Welys and Thystyll had come to Hull some months before as masters of English vessels. Richard O1lyver had commanded a Newcastle ship passing through the Sound in 1539, and one from Hull the previous year. Upon reaching Danzig safely in the summer of 1545, he and Welys transferred to two other German ships, again as pilots, for the voyage to London. William Rogers, meanwhile, set sail for Newcastle, arriving there in August as "magister" of *Thomas Sodayte*.¹⁶ Eight months later, having returned to Prussia at Watson's behest, Rogers served as "lodesman" aboard another Danzig ship that delivered masts, yards, and cables to the royal storehouse at Deptford. Whether the hiring of Englishmen in this capacity was common practice, or affordable only for the likes of Watson, whose business on behalf of the English government was substantial, is open to question. In any event, at this particular juncture, when the volume of English shipping was quite limited, the Anglo-Baltic trade continued to provide employment for veteran English helmsmen.

While English customs records verify the home ports of English ships in the Oresund registers, the Danish sources compliment William Watson's ledger to establish the port of lading for some of the Hanseatic merchantmen coming to England in the mid-1540s. Masters of Hamburg ships, identified as such in custom accounts for Hull and Newcastle, also appear among the dozens of Hamburg skippers sailing to or from the Baltic via the Sound. No doubt some of these craft, like those from Danzig, were freighted or offloaded in Prussia. This was certainly true of two that Watson sent to England in 1545. The vessel he paid "[Richard] O1lyver of Hull" to convey to London was "a good ship of Hambrwght,"

captained by Clewes Lewders. Clearing the Sound later that summer was Dirick van Lyngen, master of another Hamburg ship laden with Watson's "Engelst gotz." Both vessels were freighted at Danzig."

The volume of England's trade in the Baltic region in the second quarter of the sixteenth century is not reflected in aggregate sailings recorded at the Sound. But the Oresund registers do help to illustrate some of the shipping patterns in this sector, insofar as the skippers and provenances listed in them confirm the passage of specific English ships to and from the Baltic. Those provenances are remarkably consistent with the home ports of vessels noted by collectors of *ad valorem* customs and subsidies in England, whose calculations were based on standard values assigned to merchandise other than cloth. Cargo sizes, if not the carrying capacities of the ships, varied greatly. *Nicholas Holland* came home to Dartmouth in 1540 carrying only five lasts of tar and one hundred oars, with a combined value of £7 sterling, but it was not unusual for individual ships to return to England laden with bulk cargo valued at well over £ 100.¹⁸ The extant customs particulars also demonstrate that the vessels chartered for voyages to the Baltic did not necessarily operate out of the ports indicated in the Danish sources. Sometimes they did, but in many instances they served other east coast centres. Skippers of London and Newcastle ships often freighted cargo for Yorkshire and Norfolk merchants, and thus helped sustain significant commercial links between those regions and Prussia. In so doing they contributed to the prosperity of ports like Hull and Lynn, where many voyages began and ended. While the early Oresund registers do provide an important statistical basis for an assessment of maritime transport networks, they still require caution in dealing with the listed home ports (see appendix 2).

NOTES

- John D. Fudge is the author of *Cargoes, Embargoes, and Emissaries: The Commercial and Political Interaction of England and the German Hanse, 1450-1510* (Toronto, 1995), and a number of articles on medieval maritime trade. He resides in Vancouver. An earlier version of this paper was read at the "Merchants and Mariners in the Northern Seas" Conference in Corner Brook, NF, in August 1999.
- 2. Denmark, Rigsarkivet (RA), Øresunds toldregnskaber, 1536-1547; and N.E. Bang (ed.), *Tabeller over skibsfart og Varetransport gennem Oresund 1497-1660* (Copenhagen, 1906-1932), I, 14-15.
- 3. S. van Brakel, "Schiffsheimat und Schifferheimat in den Sundzollregistern," *Hansische Geschichtsblätter*, XXI (1915), 211-228; and A. Friis, "Bemaerkninger til vurdering of Øresundstoldregnskaberne og Principerne for deres Udgivelse," *Historisk Tidsskrift*, IV (1925), 109-182.
- 4. Great Britain, Public Record Office(PRO), E 122/99/23, 24, 26, 27, 28, 31, 34, 35; E 122/64/15, 16; and E122 122/109/12.
- 5. PRO, E 122/99/23; and RA, Øresunds toldregnskaber, 1538, 28 and 40.
- 6. PRO, E 122/99/24 and 26-27; E 122/64/15; RA, Øresunds toldregnskaber, 1539, 35 and 58; and Øresunds toldregnskaber 1541, 16, 21, 23, 26, 37 and 39.
- 7. PRO, E 122/99/26 and RA, Øresunds toldregnskaber, 1541, 21 and 35.
- 8. PRO, E 122/99/27; RA, Øresunds toldregnskaber 1542, 22, 32; and *Calendar of the Freeman of Lynn 1292-1836* (Norwich, 1913), 91.
- 9. Typically: "vor barlaster gaff 1 nobel" and "vor ladder under c lester gaff 2 nobel."
- 10. PRO, E 122/64/15; and RA, Øresunds toldregnskaber, 1541, 16, 18, 22, 23, 26, 28, 39; E.M. Carus-Wilson and O. Coleman (eds.), *England's Export Trade 1275-1547* (Oxford, 1967),

- 118.
11. PRO, State Papers (SP), 1/22, ff. 98-104.
12. PRO, E 122/99/24; and RA, Øresunds toldregnskaber, 1539, 35, 37, 56 and 58. The values assigned to goods by English customs collectors were substantially lower than actual retail values.
13. PRO, E 122/99/26; and RA: Øresunds toldregnskaber 1541, 21, 28, 35 and 37.
14. RA, Øresunds toldregnskaber, 1543, 3; Øresunds toldregnskaber, 1544, 24; and Øresunds toldregnskaber, 1545, 41. In the published statistics for 1544 the provenance of the English ship is listed as Lynn.
15. J. Gairdner and R.H. Brodie (eds.), *Letters and Papers Foreign and Domestic of the Reign of Henry VIII* (London, 1902), XVIII, part 1, no. 781.
16. PRO, E 122/109/12; and RA, Øresunds toldregnskaber, 1545, 31.
17. PRO, SP 1/22 ff 98-104; E 122/109/7; and E 122/64/19.
18. *Ibid.*; and RA, Øresunds toldregnskaber, 1545, 78.
19. PRO, E 122/201/10. Unlike London and the east coast ports, Dartmouth had no tradition of direct trade to the Baltic. Two Dartmouth vessels, the only ones mentioned in any of the registers, made the voyage in 1540. The small cargoes placed in *Nicholas Holland* suggest a speculative venture that was not repeated.

Appendix 1
Some English Ships in the Anglo-Baltic Trade, 1538-1545

Year	Oresund Register Entries Master and Provenance	English Customs Entries Master and Ship	Departure and Return
1538	Jan Haricksz. aff Nykastel Jan llerysz. aff Nykastel	John Harryson / <i>le Robert de Novo Castro</i>	Departed: Lynn 30 April Returned: Lynn 31 July
	Robbert Wrentz aff Lunden	Robert Wrenche / <i>le Trinite de Burnham</i>	Departed: Lynn 10 May Returned: Lynn 16 August
	Nichlaus Forster aff Lynde Nyklus Foster aff Lund	Nicholas Foster / <i>le Marl Anne de Lenn</i>	Departed: Lynn 6 May Returned: Lynn 30 August
1539	Jan de Rossell aff Nykastell Jan Rossell aff Nykastel	John Rossell / <i>le Crystofe de Newcastell</i>	Departed: Lynn 14 May Returned: Lynn 10 August
	Jan Werell aff Lund Jan Werell aff Lynde	John Werell / <i>le Peter de Lenn</i>	Departed: Lynn 14 May Returned: Lynn 30 July
1540	Jan Koet aff Dortmoen Jan Kuth aff Dortmoen	John Cutte / <i>le Nicholas Holland</i>	Departed: Dartmouth I April Returned: Dartmouth 15 July
1541	Robbert Leyl aff Nykastell Robbert Leyll aff Nykastell	Robert Lyell / <i>le James de Newcastell</i>	Departed: Lynn 16 May Returned: Lynn 19 August
	Lowrentz Dowe aff Lunde Lawrentz Dowe aff Lynde	Lawrence Dowffe / <i>le Trenyte de London</i>	Departed: Lynn 23 May Returned: Lynn 22 August
	Willem Tellier aff Nykastell Willem Tellier aff Nykastell	William Tayllor / <i>le Kateryn de Newcastell'</i>	Departed: Hull 22 April Returned: Hull 25 July
	Jan Lawretz Nykastell Hans Lawrentze aff Nykastell	John Lawrence / <i>le Trynytie de Hull</i> ²	Departed: Hull 23 April Returned: Hull 22 August
	Willem Jonge aff Hull Willem Jonge aff Hull	William Yong / <i>le Trynytie de Beverley</i>	Departed: Hull 26 April Returned: Hull 25 July
	Rotger Benn aff Hull Rotger Bren aff Hull	Roger Bean / <i>le Mathew de Hull'</i>	Departed: Hull 22 April Returned: Hull 20 June
	Jan Lawrentz aff Lynden Jan Laweretz aff Lynde	John Laurence / <i>le Anthony de Lynne</i>	Departed: Lynn 17 April Returned: Lynn 13 August
	Nykolas Faster aff Lynden Nykollas Faster aff Lynde	Nicholaus Foster / <i>le Mary James de Lynne</i>	Departed: Lynn 30 April Returned: Lynn 16 August
	Edmont Komeffort aff Lund/ Edmont Komeffort aff Lynde	Edmund Cumerforthe / <i>le Gregory de Lynne</i>	Departed: Lynn 12 April Returned: Lynn 6 July
1545	Willem Rotker aff Lund Willem Rotgertz aff Danske	William Rogers / <i>Thomas Sondaye van Danske</i>	Returned: Newcastle 4 August

Notes: (1) "Navis William Tayllor voc. *Le Mary Kateryn de Newcastell*;" Navis William Taylor voc. *Le Kateryn de Newcastell*." (2) "Navis John Lawrence voc. *Le John Evangelist de Hull*;" "Navis John Lawrence voc. *Le Trynytie de Hull*." (3) "Navis Roger Beame voc. *Le Mathew de Hull*;" "Navis Roger Bean voc. *Le Mathew de Newcastell*."

Sources: 1538: PRO, E 122/99/23 [Lynn]; 1539: PRO, E 122/99/24 [Lynn]; 1540: PRO, E 122/201/10 [Dartmouth]; 1541: PRO, E 122/64/15 [Hull] and E 122/99/26 [Lynn]; 1542: PRO, E 122/64/16 [Hull] and E 122/99/27 and 28; and 1545: PRO, E 122/109/12 [Newcastle].

Appendix 2

English Skippers in the Oresund Registers 1536-1547

The numbers within brackets indicate specific page numbers within the registers. The designations "vor brlaster" and "vor ladder" are rendered "ballast" and "laden," while "under c last" is abbreviated to "c last." The tolls are expressed in nobles (n) and gulden (g). So far as possible, entries have been paired to illustrate return voyages.

1536

- (7) Jasper Kattenborch aff Ryge y England. laden. 'vyend'. I n.
 (7) Jan Lawrent aff Nyekastel y England. ballast. I n.
 (8) Hans Hotkesz. aff Nyekastell y England. ballast. I n.
 (8) Robbert Wricht aff Nyekastell y England. ballast. I n.
 (11) Edmont Komerffort aff Lynd y England. ballast. I n.
 (11) Robbert Leyl aff Nyekastel. ballast. I n.
 (11) Edmont Persz. aff Nyekastel. ballast. I n.
 (11) Raff Hardy aff Nyekastell. ballast. I n.
 (11) Jan Krak aff Nykastel. ballast. In.
 (11) Jellis Orpeth aff Nyekastel. ballast. I n.
 (I I) Robbert Persz. aff Nyekastel. ballast. I n.
 (11) Robbert Atkesz. aff Nyekastell. ballast. I n.
 (II) Tomas Bekyng aff Nyekastell. ballast. In.
 (11) Hans Lynsse aff Lynde y England. ballast. I n.
 (12) Robbert Brey aff Lyndenn y England. ballast. I n.
 (12) Hans Willekesz. aff Lynden. ballast. In.
 (12) Jorys Matyw aff Lunden. ballast. I n.
 (12) Jan Paret aff Nyekastell. ballast. I n.
- (12) Edwort Makswel aff Nyekastell. ballast. I n
 (14) Willem Staae aff Lunden y England. ballast. I n.
 (14) Jan Hus aff Jarmon y England. ballast. I n.
 (15) Jan Brun aff Rotkleff y England. ballast. I n.
 (15) Rytzert Grey aff Nyekastell. ballast. I n.
 (15) Jan Rotzell aff Nyekastel. ballast. In.
 (16) Hary Kerswoel aff Nyekastell y England. ballast. I n.
 (16) Jorgen Swinborn aff Jorck y England. ballast. I n.
 (16) Dirik Jacopsz. aff Boesten y England. ballast. I n.
 (16) Lawres Dow aff Boesten y England. ballast. I n.
 (16) Jan Klerek aff Nyekastell. ballast. I n.
 (16) Jan Krak aff Nyekastell. ballast. I n.
 (16) Jan Brokers aff Nyekastell. ballast. I n.
 (17) Jan Lawrentze aff Nyekastell. ballast. In.
 (17) Klaus Kaer aff Nyekastell. ballast. I n.
- (10) Hans Lawrentz aff Nyekastel. laden. c last. 2n.
 (11) Hans Hotzen aff Nyekastell. laden. `smaa skiff. 4g.
 (II) Robbert Wrycht aff Nyekastell. laden. `smaa skiff. 4g.
 (19) Edmont Komerffort aff Lynde. laden. 'lydz skiff. 4g.
 (19) Robbert Leyl aff Nyekastel. laden. c last. 2n.
 (19) Edmont Persz. aff Nyekastel. laden. c last. 2n.
 (19) Raff Hardy aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (21) Jan Krak aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (19) Jellis Jansz. aff Nyekastell. laden. c last. 2n.
 (19) Robbert Petersz. aff Nyekastel. laden. c last. 2n.
 (19) Robbert Aekesz. aff Nyekastell. laden. c last. 2n.
 (19) Tomas Bekyngang aff Nyekastell. laden. c last. 2n.
 (19) Hans Lynsse aff Lynden. laden. 'lydz skiff . 4g.
 (19) Robbert Brae aff Lynden. laden. c last. 2n.
 (19) Jan Willekes aff Lynde. laden. c last. 2n.
 (21) Jorys Matyw aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (19) Robbert Paret aff Nyekastel. laden. c last. 2n.
 (20) Robbert Lek aff Harwick. laden. c last. 2n.
 (20) Edwort Makswel aff Nyekastel. laden. c last. 2n.
 (20) Willem Stoen aff Brickelsse. laden. c last. 2n.
 (20) Jan Hus aff Jarmon. laden. c last. 2n.
 (21) Jan Brun aff Roklam y England. laden. c last. 2n.
 (20) Rytzert Grey aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (21) Jan Wessell aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (21) Hinriks Kerswel aff Nyekastell. laden. c last. 2n.
 (21) Jorys Swynborn aff Jaryck. laden. c last. 2n.
 (21) Rytzert Jackesz. aff Bosten y England. laden. c last. 2n.
 (21) Lowrys Dowe aff Boesten. laden. c last. 2n.
 (19) Hans Klerk aff Nyekastel. laden. c last. 2n.
 (21) Hans Klerk aff Nyekastel. laden. c last. 2n.
 (20) Jan Brakers aff Nyekastell. laden. c last. 2n.
 (22) Jan Lawrensz. aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (22) Nyklaws Kaer aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (22) Roesser Dysant aff Nykastell. laden. 'for gotze'. In.
 (22) Cornelys Lester aff Lund. laden. `offer c last'. 3n.
 (36) Thomas Bell aff Nyekastell. `tolffrey'

1537

- (7) Tomes Bakster aff Nykastell y England. ballast. In.
 (7) Jan Willekes aff Nykastell. ballast. In.
 (8) Rotger de Kessen aff Nykastell. ballast. I n.
 (8) Rytger Hatin aff Nykastell. ballast. I n.
 (8) Relies Orpelt aff Nykastel. ballast. In.
 (8) Willem Tomesz. aff Nykastel. ballast. In.
 (8) Edwort Brundoe aff Nykastell. ballast. In.
 (8) Mawrys Harwy aff Harwitz. ballast. I n.
 (8) Tomas Melys aff Albing. ballast. I n.
 (8) Robbert Leyl aff Nykastell. ballast. I n.
 (8) Robbert Laes aff Nykastell. ballast. In.
 (9) Tomas Samssoen aff Harwitz. ballast. In.
 (10) Robbert Wricht aff Nykastell. ballast. In.
 (10) Jan Roessel aff Nykastell. ballast. In.
 (10) Edmont Persz. aff Nykastell. ballast. I n.
 (10) Raff Hardy aff Nykastel I. ballast. In.
 (II) Jan Bruns aff Lunden. ballast-30 last. 4g.
 (11) Robbert Rytzersz. aff Lunden. ballast-30 last. 4g.
 (11) Rytzert Grey aff Nykastel I. ballast. I n.
 (11) Willem Ellesz. aff Nykastell. ballast. In.
 (12) Jan Sant aff Harwitz. ballast. I n.
- (10) Tomas Bakster aff Nykastell. laden. 'I lydz skiff . 4g.
 (32) Jan Willekesz. aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (14) Rotzger Dickesz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (18) Rotger Haton aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (18) Jelles Orpelt aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (19) Willem Tomesz. aff Nykastell. laden. ' I lydz skiff. 4g.
 (19) Eddert Brundo aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (19) Mawrys Harwy aff Harwik. laden. c last. 2n.
- (19) Robbert Leyl aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (18) Robbert Las aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (19) Tomas Samsson aff Lunden. laden. c last. 2n.
 (30) Robert Wricht aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (23) Jan Roessel aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (29) Edmont Persz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (30) Raff Hardy aff Nykastell. laden. c last. 2n.
- (34) Robbert Rytzersz. aff Lunde. laden. c last. 2n.
 (32) Rytzert Grey aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (35) Willem Ellysz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (35) Jan Sam aff Lunde y Englandt. laden. c last. 2n.

- (12) Robbert Brey aff Lynde. ballast. In.
 (12) Willem Tallier aff Lynde. ballast. 1 n.
 (12) Hary Karswel aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (12) Willem Jansz. aff Hull. ballast. 1 n.
 (12) Jan Kort aff Huell. ballast. In.
 (12) Rytzert Tallier aff Hwel. ballast. 1 n.
 (12) Rotger Ben aff Brickelssse. ballast. 1 n.
 (12) Edwort Makswell aff Nywekastel. ballast. In.
 (12) Jan Dyrick [aff] Nykastell. ballast. In.
 (12) Robbert Atkesz. aff Nykastel. ballast. 1 n.
 (13) Tomas Sramber aff Lunden. ballast. 1 n.
 (13) Tomas Oxfort aff Hull. ballast. In.
 (13) Robbert Persz. aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (13) Robbert Ragto aff Skarborg. ballast. 1 n.
 (14) Tomas Brun aff Holl. ballast. 1 n.
 (14) Peter Olde aff Harwitz. ballast. 1 n.
 (14) Jan Boyn aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (14) Tomas Melys aff Alborg y England. ballast. In.
 (14) Jan Peck aff Lunden. ballast. 1 n.
 (14) Rytzert Woeb aff Lunden. ballast. 1 n.
 (14) Jan Jetter aff Lunden. ballast. 1 n.
 (14) Lowrys Dowe aff Bostaen y England. ballast. In.
 (17) Rotger Hamstoen aff Lunden. ballast. 1 n.
 (18) Jan Lawres aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (20) Tomas Hary aff Brickelssse y England. ballast. 1 n.
 (27) Jan Wolder aff Norwitz y England. ballast. In.
 (27) Tomas Artzer aff Lunde. ballast. 1 n.
 (27) Robbert Leyl aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (27) Tomas Bakster aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (27) Jan Klerk aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (27) Lucas Spender aff Nykastell. ballast. In.
 (30) Jan Brokers aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (44) Tomas Bakster aff Nykastell. ballast. In.

1538

- (18) Jan Willekesz. aff Nykastel. ballast. 1 n.
 (18) Jan Borle aff Lunden. ballast. 1 n.
 (19) Jan Klerek aff Nykastel. ballast. 1 n.
 (22) Jan Brackers aff Nykastel y England. ballast. 1 n.
 (22) Laurys Dissels aff Jeorck y England. ballast. 1 n.
 (22) Rotger Dickensz. aff Nykastel. ballast. 1 n.
 (23) Thomes Bruns aff Huol y England. ballast. 1 n.
 (23) Peter Palme aff Lunden. ballast. 1 n.
 (26) Jorgers Kormik aff Lunden. ballast. In.
 (26) Tomas Kersomuth aff Epsys y England. ballast. 1 n.
 (27) Jan Haricksz. aff Nykastel. ballast. In.
 (28) Robbert Bruns aff Lunden y England. ballast. 1 n.
 (28) Edmwnt Persz. aff Nykastel. ballast. In.
 (28) Nichlaus Forster aff Lynde. ballast. 1 n.
 (28) Jan Laurens aff Nykastel. ballast. 1 n.
 (29) Jeles Orpot aff Nykastel. ballast. 1 n.
 (29) Willem Capellan aff Lynde. ballast. 1 n.
 (29) Robbert Werdaw aff Harwick. ballast. 1 n.
 (29) Willem Sten aff Lunden. ballast. 1 n.
 (29) Robbert Loeb aff Nykastel. ballast. 1 n.
 (32) Jan Emersz. aff Nykastel. ballast. In.
 (33) Raff Hardy aff Nykastel. ballast. 1 n.
 (34) Rotger Atkesz. aff Nykastel. ballast. 1 n.
 (34) Edder Macksoen aff Nykastel. ballast. 1 n.

1539

- (20) Jan Brun aff Nykastell. ballast. In.
 (25) Jan Klerk aff Nykastel. ballast. In.
 (29) Jorys Korwitz aff Lunden. ballast. 1 n.
 (29) Jan Burlle aff Lunde. ballast. In.
 (29) Rytzer Olyffer aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (31) Tomas Huggy aff Lunde. ballast. In.
 (35) Jan de Rossell aff Nykastell. ballast. In.
 (37) Jan Werell aff Lund. ballast. In.
 (40) Rytzert Klerk aff Nykastel. ballast. In.
 (43) Jan Hues aff Jarmoen. ballast. In.

- (32) Robbert Brey aff Lynden. laden. c last. 2n.
 (32) Willem Tellyer aff Lynde. laden. c last. 2n.
 (33) Hary Kerswel aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (32) Willem Jansz. aff Holl. laden. c last. 2n.
 (32) Jan Kort aff Huell. laden. c last. 2n.
 (32) Rytzert Tallie aff Holl. laden. c last. 2n.
 (36) Rotger Ben aff Brickelssse. laden. c last. 2n.
 (36) Edwort Maskswel aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (30) Jan Diricksz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (29) Robbert Atkesz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (36) Tomas Sramber aff Lund. laden. `I boyert'. 4g.
 (29) Tomas Oxfort aff Lunden. laden. c last. 2n.
 (30) Robert Petersz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (32) Robbert Rachtou aff Skarborg. laden. c last. 2n.
 (44) Tomas Brun aff Holl. laden. c last. 2n.
 (36) Peter Alde aff Harwitz. laden. c last. 2n.
 (35) Jan Burly aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (36) Jan Pek aff Lunden. laden. c last. 2n.
 (36) Rytzert Web aff Lunde. laden. c last. 2n.
 (36) Jan Jetter aff Lunden. laden. c last. 2n.
 (36) Lowrys Dowe aff Bosten y England. laden. c last. 2n.
 (36) Rotzger Hamston aff Lunde. laden. c last. 2n.
 (42) Hans Lawrentz aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (36) Tomas Hery aff Brickelssse. laden. c last. 2n.
 (42) Jan Wolther aff Lunden. laden. c last. 2n.
 (40) Mester Leg aff Harwitz. laden. c last. 2n.
 (44) Robbert Leyl aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (44) Hans Klerk aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (44) Lews Pendarff aff Holl. laden. 'I pineke'. 4g.
 (44) Jan Brocker aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (33) Jan Borle aff Lunden. laden. c last. 2n.
 (26) Jan Klerick aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (32) Jan Brookers aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (27) Laurys Dissels aff Joreck y England. laden. c last. 2n.
 (33) Rotger Dikesz. aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (33) Thomas Bruns aff Hol. laden. c last. 2n.
 (42) Peter Pames aff Lunden. laden. c last. 2n.
 (42) Jorges Kormeck aff Harwitz. laden. c last. 2n.
 (38) Tomas Ter[r]jen aff Vpsys. laden. `I pyneke'. 4g.
 (37) Jan Herysz. aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (40) Robbert Wrentz aff Lunden. laden. c last. 2n.
 (39) Edmwnt Persz. aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (43) Nyklaus Foster aff Lund. laden. c last. 2n.
 (40) Hans Lawretze aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (40) Jelles Orpet aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (44) Willem Capellan aff Lund. laden. c last. 2n.
 (46) Robbert Werde aff Harwitz. laden. c last. 2n.
 (42) Willem Stoen aff Lunden. laden. c last. 2n.
 (40) Robbert Loeb aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (42) Jan Emersz. aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (42) Raff Hardy aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (43) Robbert Atkesz. aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (48) Eddert Makswel aff Nykastel. laden. 'I lidhz schiff'. 4g.
 (34) Ritzer Olyver aff Holl. laden. c last. 2n.
 (48) Rytzer Olifer aff Holl. laden. c last. 2n.

- (39) Jan Gre aff Nykastell. laden. c last. In.
 (39) Jan Klerk aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (48) Jorys Konyg aff Lunde. laden. c last. 2n.
 (50) Jan Borley aff Lunde. laden. c last. 2n.
 (53) Rytzer Olyffer aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (48) Tomas Huggy aff Lund. laden. c last. 2n.
 (58) Jan Rossell aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (56) Jan Werell aff Lynde. laden. c last. 2n.
 (60) Rytzert Klerk aff Nykastell. laden. 'I lyde barke'. 4g.
 (56) Jan Hus aff Jarmoe. laden. c last. 2n.

- (43) Jelles Jansz. aff Nykastell. ballast. In.
 (47) Robbert Warda aff Ypsys. ballast-5c salt. 4g.

1540

- (16) Tomas Huggy aff Lunde. ballast. 1 n.
 (16) Robbert Willemsz. aff Nykastell. ballast. In.
 (16) Robbert Warda aff Lund. ballast. 1 n.
 (18) Robbert Came aff Lunde. ballast. 1 n.
 (18) Willem Robbert aff Lund. ballast. In.
 (19) Jan Willek a'ff Nykastell. ballast. In.
 (20) Jan Klerk aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (20) Robbert Manwe aff Jork. ballast. 1 n.
 (20) Ewort Magsoen aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (20) Robbert Rytzersz. aff Lynde. ballast. 1 n.
 (20) Jorys Korwitz aff Lund. ballast. In.
 (20) Robbert Mollet aff Lund. ballast. 1 n.
 (21) Tomas Gegg aff Lunden. ballast. 1 n.
 (21) Robbert Persz. aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (22) Rytzert Paret aff Dortmund y Englandt. ballast. 1 n.
 (22) Willem Fodrae aff Nykastell. ballast. In.
 (22) Robbert Tomasz. aff Lynden. ballast. In.
 (22) Nykolas Faster aff Lynden. ballast. In.
 (26) Willem Hary aff Lynd. ballast. In.
 (26) Willem Staell aff Lund. ballast. In.
 (27) Jan Jansz. aff Lund. ballast. 1 n.
 (27) Jan Peck aff Lund. ballast. 1 n.
 (27) Jan Holk aff Lund. ballast. In.
 (27) Jan Koet aff Dortmund. ballast. 1 n.
 (28) Edmont Hallak aff Lynde. ballast. In.
 (28) Tomas Asby aff Lynde. ballast. 1 n.
 (28) Robbert Brey aff Lynde. ballast. 1 n.
 (28) Jan Hues aff Jarmoe y England. ballast. 1 n.
 (28) Rytzer Faster aff Jarmoen. ballast. 1 n.
 (35) Hans Brokers aff Nykastell. ballast. In.
 (41) Jorys Matyw aff Lund. ballast. 1 n.
 (49) Jan Klerk aff Nykastel. ballast. 1 n.

1541

- (13) Jorys Hotsz. aff Nykastel. ballast. In.
 (13) Jan Willekesz. aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (13) Robert Willekesz. aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (13) Robbert Tamesz. aff Nykastel. ballast. 1 n.
 (16) Robbert Lab aff Lunden. ballast. 1 n.
 (16) Rotger Benn aff Hull. ballast. In.
 (16) Jan Klerk aff Nykastell. ballast. In.
 (16) Willem Tellier aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (18) Rytzert Kastrell aff Lunde. ballast. 1 n.
 (18) Robbert Warda aff Lunde. ballast. 1 n.
 (18) Hugo Lie aff Lunden. ballast. In.
 (18) Willem Jonge aff Hull. ballast. In.
 (18) Jan Burley aff Lunden. ballast. 1 n.
 (21) Robbert Leyl aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (21) Lowrentz Dowe aff Lunde. ballast. 1 n.
 (21) Jan Wolther aff Jarmoe. ballast. In.
 (23) Jan Lawretz aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (28) Robbert Duncan aff Lund. ballast. In.
 (28) Jemps Ade aff Lund. laden. '1 boyt'. 4g.
 (28) Willem Patz aff Ypsick. [laden]. '1 lydz skiff'. 4g.
 (32) Jan Klack aff Nykastell. ballast. In.

1542

- (13) Jan Hawken aff Harwitz. ballast. In.
 (13) Jorys Tornestoer aff Lunde. ballast. In.
 (14) Maurys Harwitz aff Harwik. ballast. In.
 (14) Willem Feddert aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (15) Jaen Tellier aff Harwitz. ballast.. 1 n.
 (15) Thomas Huggyn aff Lunde. ballast. 1 n.

- (66) Jelles Jansz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (66) Robbert Wallan aff Ypsys. laden. c last. 2n.
 (60) Jan Brokers aff Nykastell. laden. c last. 2n.

- (25) Tomas Huggyn aff Lunden. laden. c last. 2n.
 (24) Robbert Willekesz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (35) Robbert Warda aff Ypsik. laden. c last. 2n.
 (35) Robbert Kanne aff Nykastell. laden. '1 lyde barke'. 4g.
 (31) Willem Robbert aff Lund. laden. c last. 2n.
 (32) Jan Willekesz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (32) Jan Klok aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (38) Robbert Manbe aff Jarik. laden. c last. 2n.
 (51) Edwort Makswel aff Lund. laden. c last. 2n.
 (37) Robbert Rytzersz. aff Lund. laden. c last. 2n.
 (35) Jorys Kornyk aff Lund. laden. c last. 2n.
 (38) Robbert Mollet aff Lund. laden. c last. 2n.
 (39) Tomas Gegg aff Lund. laden. c last. 2n.
 (36) Robbert Persz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (35) Rytzer Paret aff Dortmund. laden. c last. 2n.
 (44) Willem Fodraen aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (41) Robbert Tomasz. aff Ypsik. laden. c last. 2n.
 (51) Nykolas Faster aff Lynd. laden. c last. 2n.
 (49) Willem Hary aff Lund. laden. c last. 2n.
 (44) Willem Staae aff Lund. laden. c last. 2n.
 (51) Jan Jannes aff Lund. laden. c last. 2n.
 (45) Jan Peck aff Lund. laden. c last. 2n.
 (49) Jan Holk aff Lund. laden. c last. 2n.
 (41) Jan Kuth aff Dortmund. laden. c last. 2n.
 (44) Edmont Hallak aff Lynd. laden. c last. 2n.
 (51) Tomas Asby aff Lund. laden. c last. 2n.
 (51) Robbert Brey aff Lynd. laden. c last. 2n.
 (48) Jan Hues aff Jarmoe y England. laden. '1 barke'. 4g.
 (51) Rytzer Faster aff Jarmoe. laden. c last. 2n.
 (51) Jan Brokers aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (55) Jorys Matyow aff Lund. laden. c last. 2n.
 (60) Jan Klok aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (39) Willem Morem aff Lund. laden. c last. 2n.

- (20) Jorgen Hotsz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (23) Jan Willekesz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (20) Robbert Willekesz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (20) Robbert Tamesz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (22) Robbert Lab aff Lund. laden. c last. 2n.
 (22) Rotger Bren aff Hull. laden. c last. 2n.
 (22) Jan Klerk aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (26) Willem Tellier aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (31) Rytzert Kastrell aff Lunde. laden. c last. 2n.
 (31) Robbert Warda aff Lunden. laden. c last. 2n.
 (31) Hugoe Lee aff Lunde. laden. c last. 2n.
 (28) Willem Jonge aff Hull. laden. c last. 2n.
 (31) Jan Borlle aff Lunde. laden. c last. 2n.
 (37) Robbert Leyll aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (35) Lawrentz Dowe aff Lynde. laden. '1 lydz skiff'. 4g.
 (34) Jan Wolther aff Jarmoe. laden. c last. 2n.
 (39) Hans Lawrentze aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (43) Robbert Dnck aff Lunde. laden. c last. 2n.
 (44) Jemps Alde aff Lund. laden. c last. 2n.
 (44) Willem Patz aff Lund. laden. c last. 2n.
 (44) Jan Klerck aff Nykastell. laden. c last. 2n.

- (15) Robbert Atkisz. aff Lunden. laden. c last. 2n.
 (24) Jan Hauke aff Harwitz. laden. c last. 2n.
 (16) Jorys Tornetoer aff Lunde. laden. c last. 2n.
 (23) Marytz Harwitz aff Harwik. laden. c last. 2n.
 (21) Willem Fodart aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (25) Jan Tilre aff Harwitz. laden. c last. 2n.
 (26) Robbert Atkesz. aff Lunde. laden. c last. 2n.
 (30) Tomas Huggyn aff Lunde. laden. c last. 2n.

- (15) Robber Tomasz. aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (17) Tomas Sattfort aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (17) Jan Klerk aff Nykastell. ballast. In.
 (18) Jan Willekesz. aff Nykastel. ballast. In.
 (18) Robbert Willekesz. aff Nykastell. ballast. In.
 (18) Jorgie Hotkesz. aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (18) Jorgie Swynbart aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (18) Robbert Nyclsz. aff Nykastell. ballast. In.
 (18) Robbert Persz. aff Nykastell. ballast. In.
 (18) Robbert Mester aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (18) Willem Peks aff Lunden. ballast. In.

- (22) Edmont Komeffort aff Lund. ballast. In.
 (23) Robbert Wardae aff Ypsik. ballast. 1 n.
 (23) Robbert Rytzersz. aff Lunde. ballast. 1 n.
 (23) Willem Maryner aff Lunde. ballast. 1 n.

- (28) Edmont Hellack aff Lunde. ballast. In.
 (28) Willem Korff aff Lund. ballast. 1 n.
 (28) Jan Gry aff Barwik. ballast. In.
 (31) Nykolas Faster aff Lynden. ballast. In.
 (31) Jan Lawrentz aff Lynden. ballast. 1 n.
 (31) Lenart Garnes aff Lunden. ballast. 1 n.
 (32) Willem Tellior aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (33) Tomas Asby aff Jarmoe. ballast. 1 n.
 (33) Jan Hawken aff Nykastell. ballast. In.
 (34) Edmont Machsae aff Lunde. ballast. 1 n.
 (34) Lucas Pendre aff Nykastell. ballast-3c salt. In.
 (34) Robbert Persz. aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (37) Jan Klerk aff Nykastell. ballast. In.

1543

- (3) Robbert Symesz. aff Lunden. [ballast]. In

1544

- (24) Mychel Engelbricht aff Lunde. laden. c last. 2n.

1545

- (41) Willem Rotker aff Lund. ballast. In.

1546

- (20) Jan Haton aff Nikastell. ballast. In.
 (20) Willem Kaffer aff Nikastell. ballast. In.
 (20) Jan Klerk aff Nykastell. ballast. 1 n.
 (20) Grete Jchom Klerk aff Nykastel. ballast. In.
 (21) Jan Dirick aff Nicastell. ballast. 1 n.
 (34) Robbert Warda aff Lunde. ballast. In.

1547

- (27) Adrian Doggers aff Lund. ballast. In.
 (27) Tomas Quarte aff Lunden. ballast. In.
 (27) Robbert Gens aff Lund. ballast. 1 n.
 (27) Robbert Warda aff Lund. ballast. In.
 (27) Rytzert Webbe aff Lunden. ballast. 1 n.
 (28) Tomas Asby aff Lunden. ballast. In.
 (29) Willem Maryn aff Lund. ballast-30 last. 4g.
 (29) Jan Engert aff Lunden. ballast-30 last salt. 4g.
 (52) Willem Hiccesz. aff Lund. ballast. In.
 (52) Rotger Ben aff Lund. ballast. 1 n.
 (52) Bryant aff Holl. ballast. 1 n.
 (52) Atzer Petersz. aff Lund. ballast. In.
 (52) Willem Tallier aff Nykastell. ballast-5c salt. 4g.
 (52) Willem Giff aff Nykastell. ballast. 1 n.

- (30) Robber Tomasz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (30) Tomas Schotffort aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (29) Jan Klerk aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (30) Jan Willekesz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (30) Robbert Willekesz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (30) Jorys Hotketze aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (30) Jorys Swyborn aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (30) Robbert Nyclsz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.

- (32) Robbert Mester aff Lunde. laden. c last. 2n.
 (30) Thomas Willemsz. aff Lunde. laden. c last. 2n.
 (25) Jan Bruns aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (32) Edmont Komeffort aff Lynde. laden. c last. 2n.
 (34) Robbert Warda aff Lunde. laden. c last. 2n.
 (34) Robbert Rytzersz. aff Lunde. laden. c last. 2n.
 (34) Willem Maryner aff Lund. laden. c last. 2n.
 (24) Rytzer Kostrell aff Lund. laden. c last. 2n.
 (39) Edmont Heylack aff Lunden. laden. c last. 2n.
 (36) Willem Karych aff Lunde. laden. c last. 2n.
 (32) Jan Gryn aff Englandt. laden. lydz skiff. 4g.
 (39) Nykollas Faster aff Lynde. laden. c last. 2n.
 (39) Jan Laweretz aff Lynde. laden. c last. 2n.
 (39) Lenart Karnys aff Lunden. laden. c last. 2n.
 (39) Willem Tellier aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (38) Tomas Asby aff Jarmoen. laden. c last. 2n.
 (38) Jan Hauken aff Harwitz. laden. c last. 2n.
 (42) Edwort Machssoen aff Lunde. laden. c last. 2n.
 (38) Loys Pendres aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (39) Robbert Persz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (40) Jan Klerk aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (39) Rytzer Kostrell aff Lynden. laden. c last. 2n.

- (31) Willem Rotgertz aff Danske. laden. fremz gotz'. 1n.

- (40) Jan Haton aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (40) Willem Kaffer aff Nykastel. laden. c last. 2n.
 (40) Jan Klerk aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (40) Jan Klerk aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (40) Jan Dirick aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (42) Robbert Warda aff Lund. laden. c last. 2n.

- (42) Aryan Doggers aff Lund. laden. c last. 2n.
 (46) Thomas Kuartrin aff Lunden. laden. c last. 2n.
 (42) Robert Gens aff Lunden. laden. c last. 2n.
 (42) Robbert Warda aff Lund. laden. c last. 2n.
 (43) Rytzert Webbe aff Lund. laden. c last. 2n.
 (43) Tomas Asby aff Lestoft. laden. c last. 2n.
 (43) Willem Maryn aff Lund. laden. c last. 2n.
 (43) Jan Engers aff Lund. laden. c last. 2n.
 (42) Robbert Garnes aff Lunden. laden. c last. 2n.
 (63) Rotger Been aff Lund. laden. c last. 2n.
 (63) Bryan Bomer aff Holl. laden. c last. 2n.
 (63) Arent Petersz. aff Lund. laden. c last. 2n.
 (66) Willem Tallier aff Nykastell. laden. c last. 2n.
 (66) Willem Gibsz. aff Nykastell. laden. c last. 2n.

Source: See appendix 1.